Historia di Wilhelmina Stadion

Wilhelmina Stadion a reemplasa Wilhelmina Sport Park traha na Dakota na aña 1933. Construccion a cuminsa na 1951 cu e stadion nobo cu a haya e nomber di Wilhelmina Stadion.

Tur preparacion y areglonan final pa apertura di Wilhelmina Stadion, Diasabra, di 12 di april 1952, a wordo completa, segun un anuncio haci pa Fred Beaujon, Presidente di e Fundacion pa Stadion di Aruba. Esaki lo marca e culminacion di ideanan y esfuerso cu a cuminsa mas o menos cinco aña anterior pa percura pa un luga permanente y adecuado pa actividad deportivo pa Aruba. Tambe e comite a anuncia su decision pa tene e competencianan di futbol y baseball na un fecha mas tarda. E decision aki a wordo tuma asina cu e weganan aki por wordo hunga bou di e lusnan ora tur e trabounan di instalacion keda cla. Un competencia local ta wordo sustitui riba e fecha di apertura.

Despues di basta preparacion pa e habrimento di e Wilhelmina Stadion nobo, porfin e dia a yega.

Accentuando e importancia di deporte y facilidadnan adecuado di sport pa desaroyo di hubentud Arubano, Su Excelencia Gobernador A. A. M. Strucyken oficialmente a habri Wilhelmina Stadion Diasabra, dia 12 di april 1952. Como 4000 amante di deporte a yena e stadion, cual tabata recientemente completa, pa scucha gobernador su discurso y presencia e ceremonia di apertura cu un parada cu variedad di color.

Gobernador Strucyken su discurso a sigui despues di su introduccion door di Sr. Fred Beaujon, Presidente di Fundacion pa Stadion di Aruba. Introduciendo gobernador, Sr. Beaujon a gradici'e pa e aceptacion di e suplica di e fundacion pa habri e stadion oficialmente. Tumando palabra Gobernador Strucyken a bisa cu e ta contento di cumpli cu e suplica di e fundacion. Pasando su bista riba e structura di e stadion y e miles di persona presente scuchando cu atencion. Gobernador a bisa cu e ta considera e stadion como un aconticimento importante den desaroyo e bida deportivo y facilidad di recreacion na Aruba. "Aruba ta creciendo", el a bisa, "mas casnan ta wordo traha y mi ta contento di mira cu e pueblo mes a tuma e inciativa pa traha tereno di deporte den tur districto".

Gobernador Strucyken a complimenta Aruba Voetbal Bond pa e idea cu nan a inicia pa traha un stadion bou presidencia di Sr. Beaujon. Gobernador,

papiando di e bond, a pidi tur esnan reuni den stadion pa duna dun'e nan mayor apoyo asina cu e arena moderno lo no wordo considera como e ultimo obheto, pero como un punto di cuminsamento nobo pa desaroyo sano pa futbol y tur ramo di deporte na Aruba. "Ta importante pa mi menciona tur e nombernan di esnan cu a contribui pa e apertura di e stadion. Na nomber di hubentud y gobierno mi ta gradici tur pa nan esfuersonan", gobernador a bisa.

Gobernador a sigura e amantenan di deporte cu unda tin bastante iniciativa, gobierno lo presta su apoyo ora ta necesario. "Cu otronan tambe ta interesa den boso trabou", el a bisa, "ta demonstra door di e regalo generoso di Lago".

Mustrando riba e beneficio cu hubentud por haya for di participacion den deporte bon organisa, gobernador tabata di opinion cu e oportunidad pa tene sport ta esencial pa desaroya salud di hubentud. El a bisa cu hubentud di Aruba mester tin e oportunidad pa comparti den test di energia y abilidad y tambe pa participa den deporte pa desaroya caracter. El a acentua cu un dia hubentud lo wordo yama pa duna cuenta con nan ta hunga y no ki ramo di deporte specifico nan ta hunga. El a pidi esnan cu tuma parti den deporte pa recorda cu sport mester keda un wega cu ta wordo hunga pa trece placer y recreacion. Ademas el a bisa: "Weganan mester trece placer; nan mester intensifica bo sentido di responsabilidad y desaroyo concurencia sincero cu aprecio pa esun cu a perde y pa e calidad di esun cu a gana".

Lagando e asunto di participacion activo pa un momento, gobernador Strucyken a dirigi su atencion na e no-atletanan di Aruba. El a conseha nan pa participa como trainer, manager y referee. Terminando gobernador a acentua e importancia di ayudo di tur. "Boso deseo pa duna hubentud di Aruba algo cu vale la pena y pa duna Aruba su hubentud salud y fuerte cu no tin mester di alcohol lo wordo logra cu ayudo di tur", el a conclui.

Mientras e amantenan di deporte a tuma asiento prome cu e ceremonia di apertura, nan a wordo entrene door di Lago Community Council Band y Jeugdharmonie bou direccion di Frere Andreas. E ceremonia a cuminsa cu parada di mucha di scol y representantenan di deporte den uniform di cada club. E parada cu Mullers Brass Band na robes, a marcha drenta e porta enfrente di e tribuna y ron di veld prome cu a para den linea dilanti di e luganan di sinta. E programa a cuminsa cu hisamento di bandera di Hulanda y saludo door di un grupo di mariniers Hulandes bou comando di Luitenant Erwin Oehlers.

Despues di e huramento deportivo di Jani Brokke na tur e atletanan di Aruba: *"Na tur cu ta reuni aki ta priminti cu nos lo comporta nos como atletanan sincero; cu nos lo respeta reglamentonan di sport y cu nos lo competi cu espirito cabayerismo pa e honor di nos club y pa nos gloria di deporte",* e himno nacional Hulandes "Wilhelmus" a wordo toca. Despues a sigui discurso di Sr. Beaujon y Gobernador Strucyken. E representantenan di e clubnan di deporte despues a marcha for di e veld cargando nan bandera y a laga e veld pa 800 mucha di scol di Aruba. E 800 hobennan a duna un presentacion colorido y precision di gymnastiek na gran escala. Nan a wordo guia door di J. M. Koopmans.

E resto di programa a cubri e dos siguiente dianan cu cinco wega di futbol y un wega di baseball. Den e wega di aperatura di Diasabara Jong Santa Cruz a derota Bubali cu cor di 3-0 den un wega di futbol. Wega di futbol a sigui Diadomingo unda cu La Fama a gana Estrella cu e score di 1-0 y RCA a derota Aruba Juniors. 3-1. E unico wega di baseball a wordo hunga Dialuna unda Oranjestad All Stars a logra e victoria riba San Nicolas All Stars cu score di 2-1. Terminando e actividadnan di deporte Dialuna merdia cu futbol. Dakota y RCA a hunga un wega cu a termina cu e score di 0-0 y San Nicolas Juniors a gana Holandia 3-1.

Hunto cu Sr. Beaujon di e Fundacion di Aruba Stadion, kende tabata e prome cu a desaroya e idea di un stadion cinco aña prome, ta A. van den Berg, adviros tecnico; W. J. Westerink, administrador y J. J. Maduro, tesorero.

Stadion ta wordo ilumina pa Lago

E beneficionan numeroso pa tene sport anochi den Wilhelmina Stadion nobo a keda segura na februari 1952, ora cu Presidente di Lago, Sr. J. J. Horigan ta entrega Fred Beaujon, Presidente di Fundacion Stadion Aruba, e anuncio oficial cu Lago lo carga e gastonan pa instala e lusnan den Wilhelmina Stadion. E veld lo briya den iluminacion cu 270,000 watt, cual lo ta suficiente pa haci e stadion uzabel anochi pa varios sorto di sport como tambe pa otro eventonan publico.

Ta cierto cu e stadion lo hunga un parti importante den bida di Aruba y e lus pa eventonan di anochi lo aumenta e utilisacion aki hopi?

Pasonan pa haya e instalacion di lus a cuminsa cerca di e aña anterior, dia cu Fundacion Stadion Aruba, di cual Fred Beaujon di departamento di Accounting di Lago ta presidente, a consulta e compania tocante asistencia pa instalacion di lus. Despues un serie di reunion den cual tecniconan di e comision y di Lago a intercambia idea, un plan pa e instalacion electrico a

wordo analisa pa Sr. A. van den Berg, gerente di Relation y Advisor Tecnico di e fundacion. Riba su calculacion Lago a basa su donacion.

Den un carta pa Fundacion Stadion Aruba, informando nan di e compania cu decision pa e financiamento di e lusnan, Sr. Horigan a bisa: "Nos ta felicita e comision pa premira e necesidad pa e bunita stadion aki pa nan esfuersonan den planeamento y treciendo e den final exitoso. Nos ta kere cu e lo ta un balor grandi den desaroyo di e hubentud di Aruba y dunando recreacion y placer pa e hendenan. Nos ta contento pa uni cu bo y contribuyendo na Aruba su bienestar".

Cu Gobernador L. C. Kwartsz, como honorario, e Fundacion Stadion Aruba ta inclui: Fred Beaujon, Presidente; Frans de P. Wever, Vice-Presidente; Frere Edgar, Administrador; Jossy J. Maduro, Tesorero; W. J. Westerink; Porfirio Croes; Jan H. Beaujon; Jose Geerman; Dr. J. M. A. Arends; Milo Arends; Dr. A. J. Dussenbroek; T. B. Hector y H. M. Nassy como co-directornan; A. van den Berg ta sirbi como advisor tecnico pa e fundacion.

"E stadion a wordo traha pero por a wordo usa solamente riba Diadomingo y durante e poco rato entre fin di trabou y drentamento di solo", asina Su Excelencia Dr. L. C. Kwartsz a bisa. "Pa trahamento di e stadion gobierno a contribui cu placa segun su limite, mescos cu miembronan di nos comunidad. Boso a tene rifa y feria. Parce cu no tabatin otro medio pa obtene fondo. Durante boso oranan di scuridad, Lago a trece claridad. Door di generosidad di directiva di Lago, door di gesto royal di Lago, e stadion a wordo transforma den un parke fabulosamente ilumina".

E stadion tin luga pa acomoda 1200 hende y tin posibilidad pa haci e tribuna mas grandi si ta necesario. E stadion lo wordo decora pa e ocasion cu bandera di tur clubnan y ademas cu e banderanan colorido di custumber.

Miembronan di Comite di Sr. Beaujon, ta A. van den Berg, Advisor Tecnico, W. J. Westerink, Administrador y J. J. Maduro, Tesorero.

Sr. Kwartsz, orador principal na e ceremonia, a agrega cu trabou di e Stichting Bouwfonds Stadion, cu a dirigi financiamento y construccion di e stadion y e trabou di Lago no a wordo haci solamente pa e actual, pero tambe pa e futuro hubentud di Aruba".

Mas prome, Fred Beaujon, administrador di e Stichting, a gradici A. van den Berg, Director di Obras Publicas, kende su personal a coordina instalacion di lusnan y despues el a pidi Sr. Horigan pa switch e lusnan. Presidente a cana

bay na un mesa chikito poni dilanti di e tribuna unda un switch dos pia halto a wordo poni. Ora el a draai e switch, e 162 arc rond di e perimeter di e tereno a cende bou di un tremendo aplauso.

Despues Sra. Kwartsz a desvela un platchi conmemorando e regalo di Lago di Fls.95,000.00 pa cubri costo di e lusnan. E platchi lo wordo colga na entrada di e stadion. Instalacion di e lusnan a marca final d un otro fase di desaroyo di e stadion cu a habri oficialmente dia 12 di april e aña anterior.

Despues di e ceremonianan aki, Aruba All Stars, hungando bou auspicio di AVB, a sali victorioso cu un score di 5-3 riba Lago All Stars den un wega di futbol. Durante ceremoniananden ora di sosiego, e hungadonan a ricibi botonnan di conmemoracin.

Un rolstoel, contribui door di e stichting y tambe regalonan duna door di e stichting a wordo presenta na Sr. Van den Berg y L. G. van Doren, Ingeniero Electrico di Departamento di Obras Publicas.

E lusnan a wordo instala door di A. J. van der Naaten di Oranjestad. E lusnan cu ta monta den master di 5-1/2 ton y mas o menos 98 pia halto, ta instala di tal forma cu algun por wordo cendi mientras otro por keda for di uso ora iluminacion maximo no ta rekeri.

Pa motibo di e duracion relativamente cortico di e bombianan di proyeccion den e nuebe “floodlights” den cada master, e unidadnan ta instala asina cu nan por wordo usa solamente durante periodo di un actividad. Otro bombianan instala ta percura pa lus den e tribuna of luganan di sinta.

Na aña 1994, e stadion a wordo dedica na un di nos gran politiconan, Sr. Guillermo P. Trinidad cu e nomber Compleho Deportivo Guillermo P. Trinidad.

Dufi Kock

Escritor y Historiado

Augustus 2019